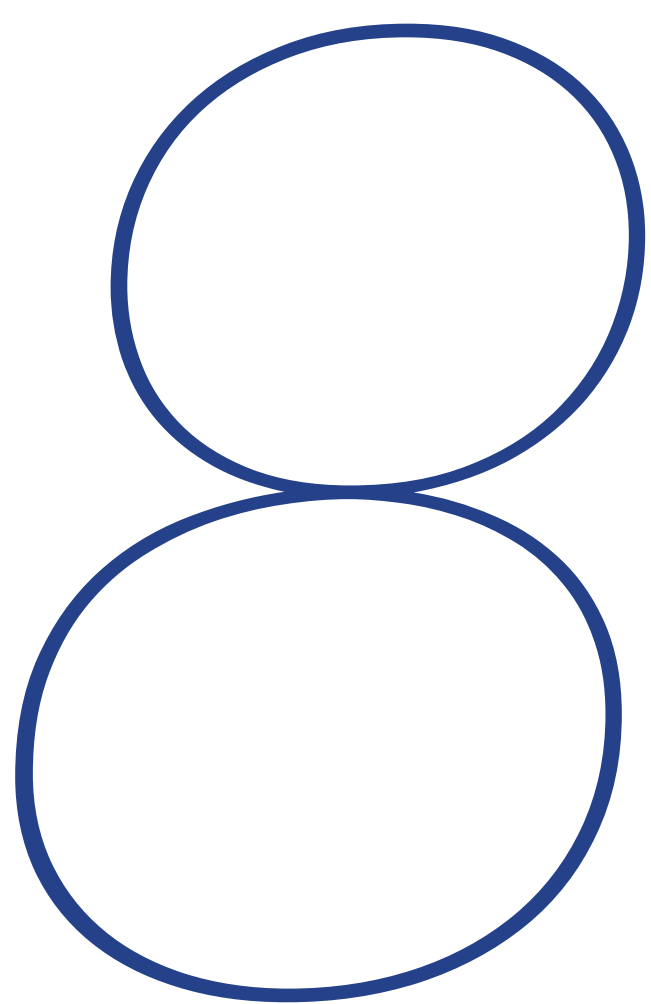




STN:ORT FESTIVAL

16.07 - 25.07.2024

Sztynort / Steinort

Muzeum Memuak (Nowy Spichlerz / Neuer Speicher)

Upamiętnienie 80 rocznicy wydarzeń 20. lipca 1944

„O Wiecznym Pokoju” (Immanuel Kant)

Im 80. Jahr nach dem 20. Juli 1944 Nachdenken
über Immanuel Kant „Zum Ewigen Frieden“

16.07 WTOREK/DIENSTAG

Gdańsk
Sztynort ku pamięci wydarzeniom z 20 lipca 1944 r.

Zaproszenie Konsulatu Generalnego w Gdańsku „Upamiętnienie 20 lipca 1944 r.”
18.00 Uroczystość w Dworze Artusza w Gdańsku z udziałem byłego przewodniczącego Bundestagu dr Norberta Lammerta i byłego Ambasadora Polski w Niemczech Janusza Reitera
Koncert Ensemble Anima Shirvani

Danzig
Erinnerung an den 20. Juli 1944 und Steinort

Einladung des Deutschen Generalkonsulates Danzig
18.00 Festakt im Artushof Danzig mit dem ehem. Bundestagspräsidenten Dr. Norbert Lammert und dem ehem. polnischen Botschafter in Deutschland, Janusz Reiter.
Koncert Ensemble Anima Shirvani

17.07 ŚRODA/MITTWOCH

Sztynort

11.00 Olsztyn, Biblioteka Uniwersytecka: Wystawa poświęcona wydarzeniom z 20 lipca 1944 r.
15.00 Zwiedzanie Pałacu w Sztynorcie oraz Muzeum Memuak
17.00 Konferencja prasowa
18.00 Podium: 20 lipca 1944 r. i Sztynort: prof. Karl Heinz Paqué, Fundacja Friedricha Naumanna dla Wolności; Markus Meckel, były Minister Spraw Zagranicznych NRD; Prowadzenie: Cornelia Pieper, Konus Generalna RFN w Gdansk
19.00 Koncert otwarcia 8 Festiwalu STN:ORT
Kwartet Baltic Sea Philharmonic

Steinort

11.00 Olsztyn, Universitätsbibliothek: Besuch der Ausstellung zum 20. Juli 1944
15.00 Führung in Schloss Steinort und Muzeum Memuak
17.00 Pressekonferenz
18.00 Podiumsdiskussion: Der 20. Juli 1944 und Steinort. Prof. Karl Heinz Paqué, Vorsitzender der Friedrich-Naumann Stiftung für die Freiheit; Markus Meckel, ehem. Außenminister der DDR; Moderation: Cornelia Pieper, Deutsche Generalkonsulin Danzig
19.00 Eröffnungskonzert des 8. Festivals STN:ORT
Quartett Baltic Sea Philharmonic

18.07 CZWARTEK/DONNERSTAG

18.00 Odczyt sceniczny z książki Antje Vollmer: „Podwójne życie”; Torsten Münchow, Magda Boć, Tom Leonhardt

18.00 Szenische Lesung aus dem Buch von Antje Vollmer: „Doppelleben”; Torsten Münchow, Magda Boć, Tom Leonhardt

19.07 PIĄTEK/FREITAG

Otwarcie 8. Festiwalu STN:ORT

Motto: O Wiecznym Pokoju (Immanuel Kant)

11.00 Spacer po parku, Georg von Gayl
15.00 Nawiązanie do motto festiwalu. Bogdan Radzicki; Matthias Kleinschmidt

19.00 Koncert w kościele Ewangelickim w Giżycku: Anima Shirvani

Eröffnung des 8. Festivals STN:ORT

Motto: Zum Ewigen Frieden (Immanuel Kant)

11.00 Spaziergang im Schlosspark, Georg von Gayl
15.00 Erläuterungen zum Motto des Festivals. Bogdan Radzicki, Matthias Kleinschmidt

19.00 Koncert in der Evangelischen Kirche Giżycko: Ensemble Anima Shirvani

20.07 SOBOTA/SAMSTAG

20 lipca 1944 - 80 lat

11.00 Spotkanie przy kamieniu pamięci Heinricha von Lehnendorff
12.00 Podróż do Wilczego Szańca
18.00 Sztynort: Koncert „Margaux und die BANDiten”

Der 20. Juli 1944 - 80 Jahre danach

11.00 Lesung am Gedenkstein Heinrich von Lehnendorff
12.00 Fahrt zur Wolfsschanze
18.00 Steinort: Koncert „Margaux und die BANDiten”

21.07 NIEDZIELA/SONNTAG

Dzień Literatury (we współpracy z Uniwersyteciem w Olsztynie)

11.00 Stoisko z książkami
12.00 Bufet Mazurski
15.00 Rozmowa na trzy głosy o literaturze regionalnej XXI w. z udziałem laureatki WAWRZYN, Literackiej Nagrody Warmii i Mazur 2023 za powieść „Toń” Ishbel Szatrawską, pisarką i dziennikarką Joanną Wilengowską oraz dziennikarką Ewą Mazgal
18.00 Acoustic Jam Session

Tag der Literatur (in Zusammenarbeit mit der Universität Olsztyn)

11.00 Büchermarkt
12.00 Masurisches Buffet
15.00 Gespräch in drei Stimmen über regionale Literatur des 21. Jahrhunderts mit der Laureatin des Literaturpreises von Ermland und Masuren LORBEERKRANZ 2023, Ishbel Szatrawska, für den Roman „Toń” (Tiefe), der Schriftstellerin und Journalistin Joanna Wilengowska und der Journalistin Ewa Mazgal

22.07 PONIEDZIAŁEK/MONTAG

Dzień Historii i Dziedzictwa Kulturowego

11.00 Animacje dla dzieci: Europa. Roksana Butrym-Lampardt
12.00 Bufet Mazurski
15.00 Panel dyskusyjny: „Kulturowe współdziedzictwo”. prof. dr hab. Robert Traba; prof. dr hab. Dieter Bingen; Krzysztof Czyżewski, Fundacja Pogranicze/ Sejny; Prowadzenie: dr Rafał Żytyniec, Muzeum Historyczne w Elku

Tag der Geschichte und des Kulturellen Erbes

11.00 Kinderprogramm: Europa. Roksana Butrym-Lampardt
12.00 Masurisches Buffet
15.00 Debatte: „Kulturelle Miterbschaft”. Mit Prof. Dr. Robert Traba; Prof. Dr. Dieter Bingen; Krzysztof Czyżewski, Fundacja Pogranicze/ Sejny; Moderation: Dr. Rafał Żytyniec, Direktor Historisches Museum Elk

23.07 WTOREK/DIENSTAG

Forum Dialogu Europejskiego

11.00 Zdrowotne animacje wodne przed pałacem
12.00 Bufet Mazurski
15.00 Debata po Światowej Konferencji Klimatycznej COP28 - wyzwania dla obszaru Mazur. Prof. dr hab. Julita Dunalska, Uniwersytet Gdański, Instytut Geografii; Delegaci z Urzędu Marszałkowskiego oraz Urzędu Miasta
21.00 O zmierzchu: obserwowanie łosi w sztynorkim parku
Punkt zborny: w Pałacu

Forum Europäischer Dialog

11.00 Die Heilkraft des Wassers, Animation vor dem Schloss
12.00 Masurisches Buffet
15.00 Debatte nach der Weltklimakonferenz COP 28 - Herausforderungen für die Region Masuren. Prof. Dr. Julita Dunalska, Universität Danzig, Institut für Geographie; Umweltabgeordnete aus dem Marschallamt und der Gemeinde
21.00 Dämmerung: Elch-Watching im Schlosspark
Treffpunkt: Am Schloss

24.07 ŚRODA/MITTWOCH

Dzień Sztuki Filmowej (we współpracy z fundacją Dziedzictwo Nasze, Węgorzewo)

11.00 Prezentacja filmu „Powiększenie” (w roli głównej „Veruschka” von Lehnendorff)
15.00 Nowości filmowe z regionu - prezentacja i debata, warsztaty
21.00 Pokaz świetlny na fasadzie pałacu. Andrzej Wieteska

Tag der Kunst des Films (mit der Stiftung Dziedzictwo Nasze/ Unser Erbe, Węgorzewo)

11.00 Vorführung Michelangelo Antonioni: Blow-Up (in einer Hauptrolle „Veruschka” von Lehnendorff)
15.00 Neue Filme in der Region - Vorführungen, Diskussion, Workshop
21.00 Laserschau an der Schlossfassade. Andrzej Wieteska

25.07 CZWARTEK/DONNERSTAG

Dzień Wolontariusz. Podziękowania

11.00 Warsztaty: Festiwal 2025 - perspektywy, współpraca z NGO's.
Prowadzenie: Marta Florkowska
16.00 Ognisko

Tag der Volontäre. Danksagung

11.00 Workshop: Das Festiwal 2025 - Perspektiven, Kooperation mit NGO's.
Moderation: Marta Florkowska
16.00 Lagerfeuer

**Wstęp wolny.
Prosimy o darowizny!**

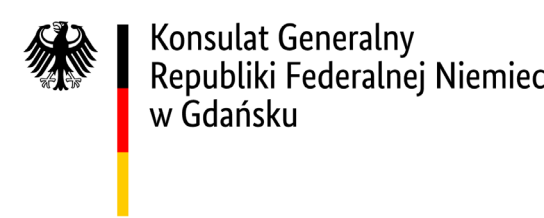
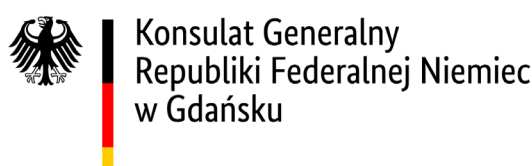
**Eintritt frei.
Wir bitten um Spenden!**



lehndorff-gesellschaft-steinort.com



Unsere Sponsoren 2024:



Patron/Schirmherrschaft: